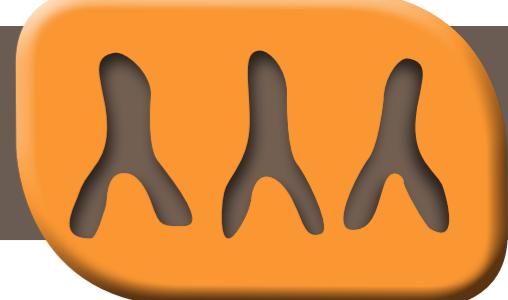


6th Down Syndrome symposium

Belgian Down syndrome group : an integrated approach for an inclusive quality of life



LIFELONG LEARNING



LLN
23 février/februari
Samedi/Zaterdag
09:00 - 17:00

Auditorium Socrate
Parking Grand Place
Louvain-La-Neuve
Simultaneous translations
FR/NL

Individual : 30 €
Professionals: 75 €
(multiple pro payment : 60 €)
Parents : 50 € (2 pers.)
Student : 20 €
Child care : 5 €
1 to 15 years old



PROGRAMME/PROGRAMMA (9:00 - 17:00)

08:30 Accueil / Onthaal

09:00 Introduction / Introductie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Allard CLAESSENS (Downsyndroom Vlaanderen & Down Syndrome Foundation Belgium)

09:15 Ouverture / Opening (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Dr S. GHARIANI, Cliniques universitaires St-Luc
«La stimulation précoce individualisée dans le syndrome de down : quel intérêt ?»
«Geïndividualiseerde vroegtijdige stimulatie bij downsyndroom, met welk nut ?»

09:45 Première session / Eerste sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Prof. Mara DIERSEN. Center for Genomic Regulation, Barcelona
and President T21 Research Society
«Développer des cerveaux meilleurs pour les enfants porteurs de trisomie 21»
«Beter hersenen ontwikkelen voor kinderen met downsyndroom»

11:15 Deuxième session / Tweede sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Jo LEBEER, Universiteit Antwerpen; Benoîte MILLET & Marie-Gabrielle TYTGAT, Étoile Polaire CRA
«Stimulation cognitive et communicative précoce (parent-enfant / professionnel-enfant)»
«Vroegtijdige cognitieve en communicatie stimulatie (ouder-kind / professioneel-kind)»

12:00 Troisième session / Derde sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Geertrude DE BRUYN, coaching parental, asbl Fiola
«Mettre en contact les parents et les professionnels dans l'orientation de leur enfant handicapé»
«Verbinding ouders en professionelen in de begeleiding van hun kind met een beperking»

12:30 Témoignages / Getuigenissen (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Maud YSEBAERT (et sa maman / met haar moeder)
«Témoignage de son travail dans le service de pédiatrie, photographe, mouvements de jeunesse»
«Getuigenis van haar werk op de afdeling kindergeneeskunde, fotograaf, jeugdbewegingen»

12:50 Présentation du / Presentatie van Downpas 18 +
Marek WOJCIECHOWSKI, UZA Downpoli

13:00 LUNCH (CAP EVENT asbl)

Exposition d'oeuvres du / Tentoonstelling van kunstwerken van Creahm-Bruxelles, Horizons9 et / en Wouter Six.



14:00 Quatrième session / Vierde sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Marianne CHAUFOUREAU, asbl / vzw Coup de pouce à l'avenir (autonomie 18-28 ans / jaar)
«En chemin vers ma maison» / «Op weg naar mijn huis»

14:30 Cinquième session / Vijfde sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Brigitte PARMENTIER (Directrice du Service d'accompagnement / Directrice van de begeleidende dienst Vivre et Grandir)
«Donnez moi l'envie d'avoir envie... d'apprendre» / «Geef me zin ... om te leren»

15:00 Sixième session / Zesde sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Pascale DOUCET (Logopède – formatrice / Logopedist – opleidster)
«L'iPad au service de la communication et des apprentissages»
«De iPad als hulpmiddel voor de communicatie en het leren»

15:30 Septième session / Zevende sessie (Traduction simultanée / Simultaanvertaling)
Christiane VAN ACHTER, Directrice de l'école de la Clairière, Ecole Type 2 School type 2
«L'apprentissage de la lecture par la méthode d'imprégnation syllabique»
«Leren lezen volgens de syllabische impregnatiemethode»

16:00 Témoignages / Getuigenissen
Marc BRYSSINCK Régisseur de / Regisseur van Tytgat Chocolat (avec un acteur / met een acteur)

16:30 Conclusions / Conclusies & Down inclusion Award 2019
Jo LEBEER et Allard CLAESSENS

17:00 Clôture / Afsluiting «Symposium 2019»

